

222
 決不回頭
 Firmly Committed

中譯:高蔡慧君
 台譯:郭明德

Ballad. $J = \text{ca. } 60$

Words and Music by
 MIKE SPECK, REBECCA J. PECK
 and NILES BOROP
 Arranged by Mike Speck,
 Lari Goss and Danny Zaloudik

66 N.C.

$A_{\flat} C$ D_{\flat} $D_{\flat}^2 F$ $D_{\flat}^2 G$ $E_{\flat}^2 G$ $E_{\flat}^2 G_{\sharp}$ $E^2 G_{\sharp}$

drum lead-in ff

CHOIR mp unison

I have sur - ren - dered to Je - sus, my Lord. I
 (中)我 將 我 自 己 歸 耶 蘇, 我 主, 順 順
 (台)我 願 順 服 主 歸 耶 蘇, 我 主, 順 順
 unison

$G A$ $A_{\flat} dim^7$ Bm $Bsus42$ Bm G F_{\sharp} F_{\sharp}

mp

yield to His will, I lay down my sword to
 (中)服 祂 意, 我 放 手 中 的 劍 舉 擲
 (台)嘆 祂 意, 我 放 手 我 的 劍 舉 擲

Em^7 $D^2 F_{\sharp}$ $D^2 F_{\sharp}$ $E^9 G_{\sharp}$ $A7sus$ $A^7 C_{\sharp}$

© 1998 and this arr. 2003 Centergy Music and Niles Borop Music (admin. by ICG)
 All Rights Reserved. Used by Permission.

EVEN IF YOU POSSESS A CCLI LICENSE, YOU MAY NOT COPY THIS MUSIC.
 If you have questions about CCLI, please call 800/721 7446

pick up His ban - ner and march bold.. and strong.
 (中)起 主的旗旗 舉勇 向往 前前 衡衡
 (台)起 主的旗旗 舉勇 向往 前前 衡衡

G2 A D2 F# G2

11 67 mf

There is. no doubt whose side I am on. I am
 (中)我 不沒 猶豫 謂歸 那向 方邊。 因我我
 (台)我 不沒 猶豫 謂歸 那向 方邊。 因我我

Em Em7 D A A7 Dsus D

14

firm - ly com - mit - ted to the cause of Christ, de -
 (中)已 下定決心, 跟隨主基督, 獻獻
 (台)已 經下決心, 跟隨主基督, 獻獻

A7 D A G A7sus D

mf

ter - mined to serve Him for the rest of my life. Re -
 (中)我 二 生 歲 月 全 心 事 服 奉 事 祂。 祂。
 (台)我 二 生 年 日 全 心 事 服 奉 事 祂。 祂。

A7

Em
G

A7sus

D

18

solved to give all no mat - ter the
 (中)計 何 較 代 價 切 將 將 全 所 人 有 獻 獻
 (台)計 何 較 代 價 切 將 將 全 所 人 有 獻 獻

C

A7
C

D

D
F#

Em7

D

20

price, I am firm - ly com-mit - ted to the
 (中)上, 因 我 已 下 經 定 決 心 跟 隨
 (台)出, 因 我 已 下 經 定 決 心 跟 隨

G

3

A N.C.

D

A

G Em
G

cause of Christ.
 (中/台)主基督。

I've
 我

D A A7 Dsus D G2 B A2 C# B D#

25

come through the val - ley, there's no turn - in' 'round.
 (中)走 在 那山 谷, 是是無不 可回頭。
 (台)走 在 那山 谷, 是是無不 可回頭。

E C#m7 A2 E2 G# E G#

mf

27

I will press t'ward the Lord's high - er ground. The
 (中)努 力朝向著 救主高的處行。在
 (台)打 拼 向著 救主的高台。在

unison.

F#m7(4) E2 G# E A#m7(5) Bsus B7

29

way set be - fore me, my on ly con -
 (中)前 面 前 的 路 步 我 要 細 盡

A B A E G

31

cern, for I have passed the
 (中)已 無 退 退 路 路 我 經

A2(no3) F#m7 E G A F#m A

69

33

point of re - turn. I am
 (中)決 不 回 越 頭。 因 我
 (台)對 不 越 頭。 因 我

E B B 7sus A G|m7(4)

36

firm - ly com - mit - ted to the cause of Christ,
 (中)已 下 經 定 決 心 跟 隨 主 基 耶
 (台)已 經 下 定 決 決 心 跟 隨 主 基 耶
 de - 献 献

D♭ F D♭ D♭sus D♭ E♭ C♯ E♭ D♭ F G♭

f

38

ter - mined to serve Him for the rest of my life. Re -
 (中)我 二 生 歲 月 全 心 事 服 奉 祂。
 (台)我 二 生 年 日 全 心 事 服 奉 祂。
 不

D♭ A♭m C♯ D♭7sus G♭

40

solved to give all no mat - ter the
 (中)計 何 較 代 一 價 切 將 將 全 所 人 有 献 献

D♭ F G♭ G♭ B♭ A♭m7 G♭

42

42

price,
(中)上
(台)出

I am firm - ly com - mit - ted to the

因我我已已下經定下決決心心隨隨

C_b G_b/
D_b E_bm C_b

44

cause
 (中)主
 (台)主

of
 基耶

Christ.
 督。
 耶穌。

Re
 不不

46

solved to give all no mat - ter the price.
 (中計) 何較一價切 將將全所有 献獻上出。

D_b
F G_b G_b
B_b A_bm7 G_b C_b

I SURRENDER ALL (J. W. VanDeVenter and W. S. Weeden)

All to Je - sus I sur - ren - der, I am
 (中)我將所有全攏歸耶耶穌, 因我我
 (台)我將所所有攏歸耶耶穌, 因我我

G_b
D_b

C_b
D_b

G_b
F_b

C_b(14)
E_b

C_b
E_b

52

firm - ly com - mit - ted to the cause of
 (中)已下定決心跟隨主 基耶
 (台)已經下決心跟隨主 基耶

G_b
D_b

E_bm

C_b A_bm
C_b

G_b
D_b

D_b7sus D_b7

54

Christ, of Christ!
 (中)基督, 基督!
 (台)耶穌, 耶穌!

G_b

G_b sus G_b
A_b B_b

G_b

C_b
E_b

G_b
D_b

G_b
C_b

ff

(drum fill)